

È NATO IL RE DEI RE, "DIO CON NOI",
L'EMMANUELE.
INDICACI LA STRADA DELLA VITA,
SAREMO UNO IN TE!



fiamma

DICEMBRE 2022-GENNAIO 2023 – NR. 6



MISSIONE CATTOLICA
DI LINGUA ITALIANA
NEL CANTON LUCERNA

Informazioni

CONSOLATO GENERALE D'ITALIA DI ZURIGO

Tödistrasse 65, 8002 Zurigo
Tel. 044 286 61 11

ORARIO DI APERTURA

Lunedì a venerdì ore 09.00-12.00
Martedì e giovedì ore 14.30-16.30

SPORTELLO CONSOLARE LUCERNA

Corrispondente Consolare:

Nicola Colatrella 076 387 09 37
(telefonare solo il martedì e il giovedì)

Nicola Colatrella presterà servizio:

Martedì

dalle ore 14.00 alle ore 17.00
presso il Patronato ACLI
di Lucerna, Weyrstrasse 8

Giovedì

dalle ore 14.00 alle ore 17.00
presso il Centro Papa Giovanni
a Emmenbrücke

SERVIZIO DI CONSULENZA

Piero Razza 041 420 75 94
presterà servizio:

Sabato

dalle ore 09.00 alle ore 11.30
al Centro Papa Giovanni
in Emmenbrücke

PATRONATO A.C.L.I. LUCERNA:

Weystrasse 8, 6006 Lucerna,
1° piano (con ascensore)
Tel. 041 410 26 46

Salvatore Crisogianni

E-mail: lucerna@patronato.acli.it

Orari di apertura al pubblico:

Me - Gio: ore 09.00 - 12.30
Me: ore 14.00 - 17.00

MISSIONE CATTOLICA DI LINGUA ITALIANA NEL CANTON LUCERNA

SEETALSTRASSE 16
6020 EMMENBRÜCKE LUCERNA
TEL.: 041 269 69 69

missione.cattolica.italiana.lu@migrantenseelsorge-luzern.ch
centropapagiovanni@migrantenseelsorge-luzern.ch
www.centropapagiovanni.ch

A SERVIZIO DELLA COMUNITÀ

MISSIONARIO: DON STEFANO RANFI

TEL. 041 269 69 60 NATEL 076 497 19 65
E-mail: stefano.ranfi@migrantenseelsorge-luzern.ch

ASSISTENTE PASTORALE: MARCO NUZZO

E-MAIL: marco.nuzzo@migrantenseelsorge-luzern.ch
NATEL 076 349 12 03

COLLABORATRICE PASTORALE: MARIA MANNARINO

TEL. 041 269 69 64
E-MAIL: maria.carminitana@migrantenseelsorge-luzern.ch

TELEFONO D'EMERGENZA:
076 200 68 28

SEGRETARI: GIOVANNI ACOCELLA &
GIUSEPPE MASTROROCO

SUORE MINIME DELLA PASSIONE:

SUOR SELVIJE & SUOR VALERIA
TEL. 041 260 17 44

RESPONSABILE MANUTENZIONE:

PELLEGRINO DI CARLO

BAR-PIZZERIA CENTRO PAPA GIOVANNI

SIGNORI ELVIRA & OTTORINO RIMEDIO
TEL. 076 370 69 22

CENTRO ITALIANO DI HOCHDORF

LAVENDELWEG 8, 6280 HOCHDORF
SIGNORI ANGELICA & ROBERTO CIRILLO
TEL. 078 856 04 24 / 076 766 53 66

ORARIO SEGRETERIA DELLA MISSIONE

LUNEDÌ-VENERDÌ 08.00-12.00
14.00-18.00

A DISPOSIZIONE PER CONFESSIONI E COLLOQUI:

DOMENICA 09.00-09.45 (CHIESA ST. MARIA)

**PRESIDENTE DEL CONSIGLIO PASTORALE
CANTONALE SIGNORA SILVANA PISATURO**

“CRISTO NASCE PERCHÈ IO NASCA”

Cari amici e care amiche, facciamo nostre le parole di Padre Ermes Ronchi.

***Mio Dio, mio Dio bambino,
povero come l'amore,
piccolo come un piccolo d'uomo,
umile come la paglia dove sei
nato.***

***Mio piccolo Dio,
che impari a vivere questa nostra
stessa vita,
che domandi attenzione e pro-
tezione,
che hai ansia di luce,
mio Dio incapace di difenderti
e di aggredire e di fare del male,
mio Dio che vivi soltanto se sei
amato,
che altro non sai fare che amare
e domandare amore,
insegnami che non c'è altro
destino
che diventare come te,
come intrisa di cielo, sillaba di Dio;
come te, che cingi per sempre in un
abbraccio
l'amarezza di ogni tua creatura
malata di solitudine.***



In un mondo che chiama “diritto”, quello di uccidere un bambino indifeso nel grembo materno e ama dare la morte con la costruzione di armi che uccidono innocenti, scopriamo il Dio che ama la vita e dona la vita, Lui, l'Infinito, si è fatto grido di bimbo!

Che questo Natale porti la “VITA” nei cuori ancora avvolti dalle tenebre, che la splendida luce del Dio-bambino irradi amore su questa umanità.

Ti auguro che la gioia della vita diventi luce nel tuo cuore. Felice Natale.

AVVENTO: RIMETTERSI IN CAMMINO DIETRO LA STELLA

Penso che l'immagine più bella e formativa che può accompagnare il nostro cammino di avvento e di Natale è il viaggio dei Magi, uomini saggi venuti dall'Oriente, seguendo con cura il percorso di una Stella, una Stella capace di guidarli ad incontrare il Re dei Giudei. Proviamo a prenderci uno spazio di silenzio in queste giornate di preparazione al Natale per meditare il loro viaggio e sentircene partecipi in modo esistenziale! Per sentirci in comunione "in questo viaggio", desidero condividere con voi tre "perle" che l'esperienza dei Magi, raccontata nel Vangelo di Matteo (Mt 2,1-12) può donare al nostro cammino spirituale in questo tempo liturgico speciale.



METTERSI IN CAMMINO

I Magi non erano persone credenti ma erano persone che grazie al loro grande studio fatto non solo a tavolino ma anche attraverso l'esperienza sapevano leggere i segni presenti nella storia ed interpretarli. Non solo. Sapevano mettersi in gioco per verificare se quanto avevano interpretato era vero. Non si sono limitati a scrutare il Cielo ma si sono messi in cammino. Il loro non è stato un cammino facile, completamente sicuro. Hanno dovuto percorrere una lunga distanza, senza una strada sicura. Non erano accompagnati dal Google Map J che noi solitamente usiamo, ma si sono fidati di quella Luce che avevano intravisto...Il coraggio e la saggezza dei Magi possono portare a chiederci se dentro di noi c'è ancora il desiderio di scoprire quella Luce nuova che brilla dentro gli episodi della nostra vita per metterci di nuovo in cammino: facendoci rialzare dove forse eravamo caduti, riorientandoci dove forse ci eravamo persi o seduti nell'abitudine, confermandoci con più coraggio in quelle cose importanti della vita a cui teniamo davvero.

DIETRO UNA STELLA

I Magi seguono una Stella. Non una Stella qualunque, ma una Stella che conduce ad una Persona. Gesù, il Re dei Giudei. Tante volte avranno guardato le stelle ed avranno interpretato il loro corso. Quella Stella però ha portato in loro un qualcosa di diverso per cui valeva la pena lasciare le comodità di ciò che conoscevano e preparare dei doni preziosi per Chi avrebbero incontrato. La Luce che li ha accompagnati ha cambiato per sempre le loro vite e li ha portati veramente ad incontrare il Messia, il Salvatore. Ognuno di noi è alla ricerca di una Luce che ci guidi nelle varie situazioni incontrate e ci doni quello che desideriamo nel profondo del cuore. I Magi cercavano il Salvatore, un Re che avrebbe portato salvezza e giustizia. L'avvento è un tempo favorevole per chiederci se "la stella" che stiamo seguendo ci sta portando a Gesù....ci sta guidando verso una vita più vera, più giusta, più amata...non solo per noi stessi ma anche per gli altri, anche quando non è facile e sembra che non ne valga la pena.

LA BELLEZZA di un DIO UMILE E SOLIDALE CON L'UMANITÀ

I Magi al termine del loro viaggio trovano quanto intravisto nella Stella che li ha guidati! Trovano il Re dei Giudei ma lo trovano in un contesto che non ha nulla di regale. Per Gesù non c'era posto in un albergo e il suo primo giaciglio terreno è stata una mangiatoia. I Magi non se ne scandalizzano. Dentro quelle apparenze umili, fragili, povere, hanno visto la presenza del Figlio di Dio...*e prostratisi lo adorarono*. Come è importante imparare a cercare la presenza di Dio in quelle piccole cose di ogni giorno che, nonostante la loro piccolezza, fanno la differenza! Un gesto inaspettato, una parola che consola ed incoraggia, un'attenzione ricevuta, la pazienza di ricominciare, il perdono che mai avremmo pensato di ricevere o di essere capaci di donare, una preghiera fedele...un incontro che ci fa stare bene e ci rende migliori...

Ecco le tre perle che il viaggio dei Magi può consegnarci in questo Avvento! Saremo pronti a partire con loro per scoprire dove quest'anno il Signore ci sta conducendo per ravvivare il nostro incontro con Lui e far sbocciare qualcosa di nuovo in noi ed attorno a noi? Preghiamo dunque gli uni per gli altri perché questo avvenga e sia veramente Natale. Buona riflessione e buone Feste, carissimi amici italiani!

Suor Dorina

Per chiunque avesse desiderio di condividere le sue riflessioni su questo cammino dei Magi ecco la mia mail: sisterzanoni@gmail.com

DALL'UFFICIO PARROCCHIALE

BATTESIMI

Sono diventati figli di Dio e membri della nostra comunità cristiana attraverso il sacramento del Battesimo:

– SAFIRA MATRELLA – GABRIELE MAZZOTTA –

Il Signore benedica questi bimbi, i loro genitori ed i padrini che li accompagneranno lungo il cammino della vita.



TUTTA LA COMUNITÀ HA DONATO CON GIOIA

18.09.2022	Offerta per la Missione Interna	Fr. 535.65
25.09.2022	Offerta per Migratio in occasione della giornata dei migranti	Fr. 582.65
02.10.2022	Offerta diocesana per aiuto a sacerdoti e diaconi	Fr. 641.00
09.10.2022	Offerta per i progetti sostenuti dalla nostra Missione	Fr. 445.35
16.10.2022	Offerta per i progetti sostenuti dalla nostra Missione	Fr. 87.55
23.10.2022	Offerta della Giornata Missionaria mondiale per MISSIO	Fr. 370.15
30.10.2022	Offerta per l'accompagnamento spirituale dei futuri sacerdoti	Fr. 445.75
01.11.2022	Offerta per i progetti sostenuti dalla nostra Missione	Fr. 349.85
02.11.2022	Offerta per i progetti sostenuti dalla nostra Missione	Fr. 1394.85
06.11.2022	Offerta diocesana per aiuto nella costruzione di chiese	Fr. 349.40

Grazie di cuore per la fraterna e solidale generosità!

SANTE MESSE NATALIZIE

SABATO, 24 DICEMBRE – VIGILIA DI NATALE

SURSEE	Ore 18.00	Chiesa dei Cappuccini
EMMENBRÜCKE	Ore 23.00	Centro Papa Giovanni, canta la corale e ci saranno gli zampognari.

DOMENICA, 25 DICEMBRE – SANTO NATALE

EMMENBRÜCKE	Ore 10.00	Chiesa di Santa Maria
REIDEN	Ore 10.30	Chiesa parrocchiale, insieme alla comunità svizzera locale
LUCERNA	Ore 11.30	Chiesa dei Gesuiti
HOCHDORF	Ore 17.00	Chiesa parrocchiale
LITTAU	Ore 18.00	Chiesa parrocchiale

SANTE MESSE DI CAPODANNO

SABATO, 31 DICEMBRE – SAN SILVESTRO

SURSEE	Ore 17.00	Chiesa dei Cappuccini
--------	-----------	-----------------------

DOMENICA, 1. GENNAIO 2023 – GIORNATA MONDIALE DELLA PACE

EMMENBRÜCKE	Ore 10.00	Chiesa di Santa Maria
LUCERNA	Ore 11.30	Chiesa dei Gesuiti
REIDEN	Ore 16.00	Chiesa parrocchiale
LITTAU	Ore 18.00	Chiesa parrocchiale

I NOSTRI CARI DEFUNTI



SALVATORE VOMMARO

Nato il 12.09.1940 a Fiumefreddo Bruzio (Cosenza)

Salvatore era il primogenito di 5 figli, nato nel periodo della guerra dove scarseggiava tutto e da tutti i racconti che faceva si sentiva sempre la sofferenza passata. Già da piccolissimo era stato costretto a lavorare per aiutare la famiglia, da adolescente poi si trasferì a Fuscaldo, dove ha incontrato Lidia Giglio, l'amore della sua vita che ha sposato nel 1962. Molto presto però per formarti la tua famigliola hai lasciato la tua amata terra in cerca di lavoro. Prima hai lavorato a Roma, poi nel 1964 sei emigrato in Svizzera a Emmenbrücke, dove hai lavorato più di 40 anni sempre alla von Moos Stahl fino al tuo pensionamento. Nel 1963 nacque Pina, la tua primogenita, e nel 1975 Anna Gloria. Nel 1967 portasti la tua famiglia in Svizzera. Furono anni di sacrifici e non ti sei mai risparmiato. Il tuo svago era il piccolo orticello che coltivavi con tanta passione e in autunno ti divertivi ad andare con gli zii e gli amici a raccogliere i funghi in montagna. Nel corso degli anni hai avuto la grande gioia di diventare nonno di 5 splendidi nipoti, che erano per te un grande orgoglio e ogni volta che parlavi di loro ti brillavano gli occhi. Nel 2005 hai deciso di ritirarti nella tua terra d'origine. Ogni anno però tornavi per 3/4 mesi per passarli insieme ai tuoi cari in Svizzera. La tua grande famiglia si allargò con la nascita dei pronipoti che adoravi tanto. Salvatore era una persona sensibile e nobile con un cuore d'oro. E proprio il tuo cuore così pieno d'amore per la tua famiglia, il 22 agosto, all'improvviso, ha cessato di battere. Hai lasciato nei tuoi cari un vuoto incalcolabile. Ti ringraziamo per gli anni trascorsi insieme e per i tuoi insegnamenti che porteremo custoditi nel nostro cuore. Il tuo ricordo rimarrà sempre vivo nei nostri pensieri, nel cuore e nell'anima.



FLORINDO BIASONE

Nato il 13.11.1945 a Miglianico (Chieti)

Florindo era il più grande di 5 fratelli e sorelle. All'età di 19 anni, si è trasferito in Svizzera ed ha iniziato a lavorare l'8 Settembre 1964 alla Viscosuisse. Nel 1968, ha conosciuto Marisa a Lanciano, in Italia e da lì si sono innamorati e poi sposati il 30 gennaio 1972. Dal loro matrimonio, durato 50 anni e sempre ricco di amore, sono nati i figli Monica e Giancarlo. E dal matrimonio dei loro figli, ha avuto la gioia di diventare nonno di cinque bei nipoti. Florindo, era una persona sempre dai modi gentili, con il sorriso, altruista e socievole. Era presenza attiva, nell'Associazione Abruzzese e sempre impegnato, in tutto ciò che si organizzava. Quando è andato in pensione, ha iniziato ad avere problemi di salute, che negli anni sono peggiorati, portandolo al decesso il 22 settembre, con molta sofferenza, ma sempre con tanta voglia di vivere. Siamo certi, che in tutte le persone che lo conoscevano, resterà il ricordo di un uomo positivo, sempre gentile nei modi e generoso, perché nessuno muore sulla terra, finché vive nel cuore di chi resta.



GENNARO BALZANO

Nato il 03.01.1946 a Torre Annunziata (Napoli)

Gennaro, dopo la perdita della sua cara mamma, decide di emigrare in Svizzera nel 1969. Ad Engelberg fece la sua prima stagione invernale. In seguito lavorò all'Hotel Palace di Lucerna, a cui rimase fedele per ben 27 anni. Nell'inverno 1971 incontrò il suo grande amore e alcuni anni dopo si unirono in matrimonio. Dalla loro unione sono nati Sabrina e Gennaro. Nel 1998 Gennaro e sua moglie decidono di gestire il ristorante Mamma Leone a Lucerna per alcuni anni. Successivamente sono stati per 8 anni a Knouau nel Canton Zurigo. A causa di una malattia polmonare gli ultimi anni della sua vita sono stati tormentati. Il 7 ottobre scorso, Gennaro ha lasciato in tutta la sua famiglia un grande vuoto. Ti ricorderemo sempre. I tuoi cari.



FRANCO MARINARO

Nato il 25.03.1952 ad Aiello Calabro (Cosenza)

Franco è il primogenito della famiglia Marinaro. Fino all'età di 9 anni ha vissuto al paese natale insieme ai suoi genitori e fratelli. Dopo alcuni anni la sua famiglia si è trasferita prima a Valenza Po per ca. un anno e poi a Paola, dove ha frequentato l'istituto tecnico industriale. A 22 anni è espatriato in Svizzera ed ha intrapreso il mestiere di gessino. Alcuni anni dopo si è messo in proprio, prima con pochi operai e poi piano piano si è ingrandito fino ad essere oggi la ditta Marinaro AG. Franco ha avuto la fortuna di incontrare, poco dopo la sua venuta in Svizzera, Monika Peter, con la quale ha vissuto una vita felice e serena. Dal loro amore sono nati due figli Nicola e Sabrina che lo hanno reso un nonno orgoglioso di tre nipoti. Per Franco la famiglia è sempre venuta al primo posto, ma anche la compagnia dei suoi numerosi amici lo hanno reso sempre felice. Con suo grande piacere nel 1999 anche suo figlio Nicola è entrato a far parte della ditta Marinaro, dove tutt'oggi svolge un ruolo importante. Purtroppo, nella notte del 17 ottobre, improvvisamente, Franco si è congedato da questo mondo, lasciando in tutti noi un grande vuoto e dolore. Caro papà e marito con la tua saggezza ci hai guidato nella vita e siamo sicuri che continuerai a farlo anche dopo. Ci hai donato dei bellissimi ricordi e anche se non sarai presente fisicamente sarai sempre nei nostri cuori. Caro papà e marito, ciao, fai buon viaggio ci mancherai molto.



ALBINO MARVEGGIO

Nato il 24.09.1928 a Spriana (Sondrio)

Albino insieme ai due fratelli, Prospero e Lino e alle due sorelle, Rina e Adele è cresciuto tra le amate montagne della Valtellina. È giunto in Svizzera nel 1951. A Hildisrieden lavorò per diversi anni come bracciante. Nel 1957, le strade di Teresa Bellisario e Albino Marveggio si incrociarono. Si conobbero e s'innamorarono a Neudorf. Il 26 febbraio 1958 si sono uniti in matrimonio. Dalla loro felice unione sono nati: Lino Giuseppe, Guido Francesco e Mario Giovanni. Nel 1959 Albino ha assunto un nuovo incarico professionale. Dopo il lavoro, dava una mano alla sua Teresa, che di sera era impegnata nelle pulizie degli uffici. Albino amava il giardinaggio e la montagna. Soprattutto le montagne della Valtellina, dove tutta la famiglia era solita trascorrere le vacanze. Albino era un uomo calmo, riflessivo e spiritoso. Anche i suoi 7 nipoti amavano molto il loro nonno. Purtroppo, la sua salute nel corso del tempo è peggiorata e nell'ultimo periodo dovette essere trasferito alla casa di cura Staffelhof di Lucerna. Lì ha continuato ad essere visitato e curato quasi quotidianamente dalla moglie Teresa. Il 16 ottobre, Albino si è serenamente congedato da questo mondo, assistito dai suoi familiari.



BIAGINO NAPOLI

Nato il 06.12.1973 a Neviano (Lecce)

Il 7 ottobre abbiamo detto addio al nostro caro amato Biagino, o Biagio, come ci piaceva chiamarlo. Egli era il terzo di quattro fratelli, è cresciuto insieme ai genitori nel suo paesino in provincia di Lecce. Capì presto che non avrebbe fatto grandi passi avanti nella sua amata Patria. Ha avuto la sua prima esperienza come intonacatore a 16 anni. E' venuto a lavorare in Svizzera nel 1990. Qui, ha imparato il suo mestiere e dopo qualche anno si è messo in proprio. Il 29.12.1999 si è unito in matrimonio con Francesca. La nascita dei due figli Michele e Gabriele completò la giovane famiglia. Era un padre molto orgoglioso e, nonostante gli impegni lavorativi, la sua famiglia veniva sempre al primo posto. Fino alla fine è stato presente per tutti. Lo ricorderemo sempre per il suo animo buono e generoso e resterà per sempre nel cuore di ognuno di noi. Questa brutta malattia ti ha portato via troppo presto da noi, ma vogliamo ricordarti come eri. Non sei più qui, eppure sei così vicino a noi. Ci manchi tanto!

FESTA DEI NONNI – 2 OTTOBRE 2022

«Nella vecchiaia daranno ancora frutti» (salmo 92,15)

Il 2 ottobre 2022 abbiamo celebrato una festa speciale: **La festa di tutti i nonni.**

In Italia, questa festa è diventata ricorrenza civile nazionale approvata dal Parlamento nel 2005, anche nella tradizione cristiana cattolica si celebrano gli angeli custodi.

Nella Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna è stato un momento dell'incontro e riconoscenza nei loro confronti, come angeli custodi dell'infanzia, per valorizzare il ruolo che coprono nella società,

come punto di riferimento, risorsa di grande valore, un patrimonio di saggezza ed esperienza cui si può attingere continuamente; e non solo, anche un aiuto concreto ed indispensabile nell'educazione e la crescita dei nipoti all'interno delle famiglie di appartenenza.

La giornata è iniziata nella chiesa di santa Maria ad Emmenbrücke con la celebrazione della santa Messa ed il ringraziamento al Signore per il dono della vita e nell'accoglienza di un nuovo membro nella comunità, con il battesimo.

Dopo la santa Messa tutti i nonni ed i loro familiari si sono ritrovati nel salone del Centro Papa Giovanni dove è stato preparato con tanta cura il pranzo condiviso insieme alla comunità.

La giornata è proseguita all'insegna del buon umore con vari intrattenimenti pomeridiani e si è conclusa con i balli della pizzica dove tutti i presenti sono stati coinvolti. L'organizzazione curata dal **"Gruppo Dinamico"** della Missione è stata veramente formidabile, soprattutto la gratuità e la generosità nel servire tutti i presenti con grande cura e dedizione. Per testimoniare il sentimento di riconoscenza e d'affetto nei

confronti dei nonni facciamo tesoro delle preziose parole di Papa Francesco:

«Le nonne e i nonni formano la "corale" permanente di un grande santuario spirituale, dove la preghiera di supplica e il canto di lode sostengono la comunità che lavora e lotta nel campo della vita ... loro sono segni viventi della benevolenza di Dio che elargisce la vita in abbondanza.»



Lindita Kronaj

SANTA MESSA BILINGUE CON LA COMUNITÀ PARROCCHIALE DI SAN PAOLO A LUCERNA – 16 OTTOBRE 2022

Prima della pausa forzata dovuta alla pandemia, la nostra Missione era solita una volta l'anno celebrare una Messa con la parrocchia della Pauluskirche.

Domenica 16 Ottobre le due comunità hanno potuto finalmente riprendere questa tradizione e hanno celebrato insieme l'Eucaristia nella chiesa che ogni settimana, il giovedì, ci ospita per la Messa e l'Adorazione Eucaristica.

La celebrazione è stata presieduta da don Stefano e da Don Rafal, parroco della Pauluskirche, accompagnati dagli Assistenti Pastorali e dai ministranti italiani e svizzeri.

La Messa è stata arricchita dalla presenza della nostra corale che ha dato solennità alla celebrazione. Le due comunità hanno potuto poi condividere un momento di agape fraterna con un aperitivo nella sala parrocchiale adiacente. Un ringraziamento particolare va al nostro Gruppo Dinamico che con la solita disponibilità ha preparato le pizze che i nostri amici svizzeri hanno dimostrato di gradire molto!



FESTA DEI POPOLI A REIDEN

Domenica 23 Ottobre si è celebrata in tutto il mondo la 96ª Giornata Missionaria che quest'anno è stata segnata dal tema proposto da papa Francesco "Di me sarete testimoni". In occasione di questa ricorrenza, la nostra comunità di Reiden ha celebrato l'Eucaristia domenicale insieme alla parrocchia locale, pregando affinché si risvegli "in tutti i battezzati il desiderio di partecipare alla missione universale della Chiesa, mediante la testimonianza e l'annuncio del Vangelo", come ha ricordato il papa a conclusione dell'Angelus. La celebrazione è stata presieduta da don Beda Baumgartner, sacerdote della Pastoralraum, e da don Stefano.



Alla preghiera si è unita anche la generosità dei fedeli svizzeri e italiani che hanno contribuito con la colletta a sostenere *Missio* la fondazione che con la solidarietà concreta aiuta i missionari "a proseguire nel mondo intero l'opera di evangelizzazione e di promozione umana" (Papa Francesco). Le due comunità dopo la Messa hanno condiviso un piacevole momento di

fraternità nell'adiacente Pfarreizentrum brindando con le bibite messe a disposizione dalla parrocchia di Reiden e consumando insieme la pizza preparata dal nostro Gruppo Dinamico e le altre squisitezze delle nostre generose signore del TPL.



FESTA DELL'UNITÀ NAZIONALE AD EMMENBRÜCKE

Dal 1919 il 4 novembre in Italia si celebra la Giornata dell'Unità Nazionale e delle Forze armate. Intorno a questa data, la nostra Missione ricorda ormai da anni coloro che hanno sacrificato la propria vita sul lavoro, per la giustizia e la libertà. Dall'anno scorso, questa ricorrenza ha luogo a Emmenbrücke dove, nel piazzale antistante il Centro Papa Giovanni è stato posto e inaugurato il cippo che ricorda quanti migranti italiani hanno perso tragicamente la vita nello svolgimento del proprio lavoro quotidiano.



Domenica, 6 novembre, a conclusione della santa Messa, nella chiesa di santa Maria, è stato siglato un gemellaggio tra la nostra Corale di Missione "Papa Giovanni XXIII" ed il Coro Monte Dolada proveniente da Belluno, nel ricordo del compianto Giuseppe Deon, fondatore e presidente per tanti anni della nostra Corale, nonché membro della Famiglia Bellunese di Lucerna, recentemente scomparso. Dopo l'esecuzione da parte del Coro dell'Alpago di quattro canti sacri, l'assemblea ha lasciato la chiesa di Santa Maria e si è diretta in processione nel piazzale del Centro Papa Giovanni. Sul cippo qui collocato, alla

presenza del Vice Console, dott. Antonio Ionio, è stata deposta la corona e benedetta la targa di ricordo sulle note dell'inno nazionale magistralmente eseguito dal Coro Monte Dolada. Dopo i saluti e i ringraziamenti del corrispondente consolare Nicola Colatrella, tutta la comunità è stata invitata nel salone del Centro Papa Giovanni per un aperitivo offerto dalla Missione e preparato dall'instancabile Gruppo Dinamico.



Marco Nuzzo

SOS GENITORI: "ALLA SCOPERTA DEL DONO DELLA VITA"

Come educare i propri bambini alla vita e alla fede

Inizia un cammino di tre incontri per i genitori dei bambini battezzati da ottobre 2021 a novembre 2022, per aiutarli nella loro splendida missione educativa. **Il primo incontro si terrà al Centro Papa Giovanni, sabato, 10 dicembre, alle ore 11.00, sarà presente anche un servizio di Babysitter.** In quell'occasione donerò un libricino illustrato di preghiere proprio per i bambini piccoli ed una guida per insegnare una sana autostima, fondamentale per uno sviluppo sereno e positivo. Vi aspetto con gioia!



Don Stefano

VISITATECI SULLA HOMEPAGE E SU FACEBOOK!

Come ben sapete, la tecnologia gioca un ruolo importante anche nel mondo della Chiesa. Pertanto, anche la nostra Missione, attraverso internet ha una sua homepage, che potete visitare quando volete, semplicemente digitando: www.centropapagiovanni.ch Su questo sito troverete tante notizie ed informazioni che riguardano la vita e le attività della nostra Missione. Potete contattarci anche tramite facebook: www.facebook.com Non mancate di cliccare: "Mi piace" Vi diciamo, sin d'ora, grazie per le osservazioni, i suggerimenti ed i consigli che ci farete pervenire, perché ci sproneranno a fare meglio.

FESTA DELL'IMMACOLATA CONCEZIONE

La solennità dell'8 dicembre delinea la figura della Vergine Maria quale snodo tra Dio che preserva dal male, elegge, santifica, e la creatura umana che, pur dotata di libertà, è chiamata a rispondere al volere divino senza riserve. Maria "è il nuovo fiore della terra che il Cielo coltiva dall'alto". Eva al contrario, lasciata sedurre dal serpente tentatore, ha spinto la libertà verso il male e la morte.

E noi? Ci troviamo in bilico tra l'obbedienza a Dio e il cedimento a Satana, tra l'essere coltivati dal Cielo o dalla terra. Ma san Paolo annuncia che anche per noi c'è un disegno divino: la grazia, che ha sottratto la Vergine ad ogni traccia di male, ci libera dal peso del peccato e ci apre alla nostalgia del bene.

Sergio Gaspari, smm



In occasione della festività dell'Immacolata, **GIOVEDÌ, 8 DICEMBRE**, la nostra Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna celebrerà le seguenti sante Messe:

EMMENBRÜCKE	Ore 10.00	nella Chiesa di Santa Maria insieme alla comunità svizzera locale
LUCERNA	Ore 11.30	nella Chiesa dei Gesuiti
LITTAU	Ore 16.00	nella Chiesa parrocchiale A conclusione seguirà il CONCERTO DI NATALE

LITURGIA PENITENZIALE COMUNITARIA

Perché la venuta del Signore a Natale ci trovi pronti ad accogliere il dono della Sua salvezza, la nostra comunità di Missione è invitata a partecipare alla liturgia penitenziale comunitaria di:

**MARTEDÌ, 13 DICEMBRE, ORE 19.30,
NELLA CHIESA DI SANTA MARIA AD
EMMENBRÜCKE**



Questa liturgia penitenziale comunitaria vuole offrire un cammino incontro al Signore Gesù, percorso che abbiamo intrapreso lungo il tempo d'Avvento e che ora riscopriremo nel sacramento della penitenza. Durante la liturgia penitenziale don Stefano ed altri sacerdoti saranno a disposizione per le confessioni individuali.

SABATO, 10 DICEMBRE: FESTA DEL NATALE DEI PENSIONATI AL CENTRO SAN MARTINO DI HOCHDORF

I pensionati cattolici di lingua italiana abitanti nella regione del Seetal (Hochdorf e dintorni) sono invitati a prender parte alla Santa Messa, in occasione della manifestazione **NATALE DEI PENSIONATI**, che avrà luogo **sabato, 10 dicembre, alle ore 11.00, nella chiesa parrocchiale di Hochdorf.**

Dopo la celebrazione eucaristica, i pensionati si ritroveranno al Centro San Martino, dove avranno modo di deliziarsi con un gustoso pranzetto, preparato e servito dal TPL di Hochdorf. Chi desidera partecipare a questo evento festivo è pregato di annunciarsi, **entro il 5 dicembre**, presso **Carmela Riccio (Tel. 041 910 36 04)**, coordinatrice del TPL di Hochdorf, oppure presso la segreteria della Missione Cattolica di Lingua Italiana **(Tel. 041 269 69 69).**

DOMENICA, 18 DICEMBRE: FESTA DEL NATALE DEI BAMBINI AL CENTRO PAPA GIOVANNI

La festa del Natale dei bambini si svolgerà nel salone del Centro Papa Giovanni ed avrà inizio alle ore 14.45.

Naturalmente, non potrà mancare una ricchissima tombola ed inoltre, ci saranno varie animazioni da parte di tutto l'Oratorio. Attenzione: I posti sono limitati!

Dunque, chi desidera partecipare a questo evento è pregato di annunciarsi, *entro martedì, 13 dicembre*, telefonando alla segreteria della Missione **(041 269 69 69).**



DONAZIONI A SOSTEGNO DEI PROGETTI MISSIONARI

Chi desidera sostenere le iniziative promosse dalla nostra Missione, può farlo con un bonifico bancario presso la **Luzerner Kantonalbank, Codice IBAN: CH50 0077 8010 7523 8630 7**, specificando la finalità del versamento. Il conto bancario è intestato a: **Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna, Seetalstr. 16, 6020 Emmenbrücke.** GRAZIE DI CUORE PER LA VOSTRA GENEROSITÀ.

BUON NATALE !

Carissimi, per la seconda volta, dall'inizio del mio servizio missionario nel Canton Lucerna, ho il piacere di rivolgermi un augurio per le feste natalizie.

Il Natale è la venuta di Cristo nella nostra vita. Cristo diventa il Dio con noi e torna per abbracciare tutti, perché tutti hanno bisogno di un abbraccio. Con il suo abbraccio Egli vuole tenerci stretti a Lui, consolati dalla sua voce e avvolti dal Suo amore.

Sia così per le nostre famiglie, nelle nostre case, tra la gente di ogni luogo fino agli ultimi della terra. Il Figlio dell'altissimo, che si è piegato in un abbraccio senza fine, doni a tutti la speranza della vita.



Auguri di un Santo Natale a tutti!

Il vostro missionario, don Stefano, unitamente al Consiglio pastorale cantonale, ai cinque Team Pastorali Locali ed a tutti i collaboratori della nostra Missione Cattolica di Lingua Italiana nel Canton Lucerna.

FESTA DEI BATTEZZATI DEL 2022

Invitiamo tutte le famiglie, che hanno battezzato i loro bimbi nel corso del 2022 a prender parte, insieme ai loro pargoletti ed ai padrini di battesimo, alla Santa Messa di **DOMENICA, 29 GENNAIO 2023, ALLE ORE 10.00, NELLA CHIESA DI SANTA MARIA AD EMMENBRÜCKE**. Facendo tesoro del Battesimo di Cristo, questa celebrazione intende mettere in risalto il significato profondo del Sacramento del Battesimo nella vita di ogni cristiano. Vuole essere occasione per ringraziare il Signore per il dono della vita e della fede, per testimoniare l'impegno a vivere le promesse battesimali e sentirsi sempre più parte della nostra comunità cristiana. Questi bambini, attraverso il sacramento del Battesimo, hanno ricevuto il bene prezioso della fede cristiana e noi tutti vogliamo rivivere ancora una volta quel bellissimo giorno. La celebrazione eucaristica sarà animata dal bel canto della nostra Corale "Papa Giovanni XXIII", diretta dal maestro Rino Caré.



DOMENICA POMERIGGIO, 29 GENNAIO: TOMBOLATA DI SOLIDARIETÀ A REIDEN



Domenica pomeriggio, 29 gennaio 2023, a partire dalle ore 14.30, presso il CENTRO PARROCCHIALE di Reiden avrà luogo l'annuale TOMBOLATA DI SOLIDARIETÀ, organizzata dal TPL di Reiden/Dagmersellen. Con un po' di fortuna, i partecipanti a questo evento ludico e caritatevole avranno

modo di trascorrere insieme, in buona compagnia, qualche ora pomeridiana e di vincere qualche bel premio. Il ricavato di questa manifestazione di solidarietà sarà interamente devoluto a favore dei progetti missionari sostenuti dalla nostra Missione. La comunità cattolica di lingua italiana di Reiden, Dagmersellen, Nebikon e dintorni è calorosamente invitata a non mancare a questo evento solidale!

CRESIMA 2023: GIOVANI-ADULTI

1° Incontro Domenica, 15 gennaio, ore 14.00 presso il Centro Papa Giovanni in Emmenbrücke

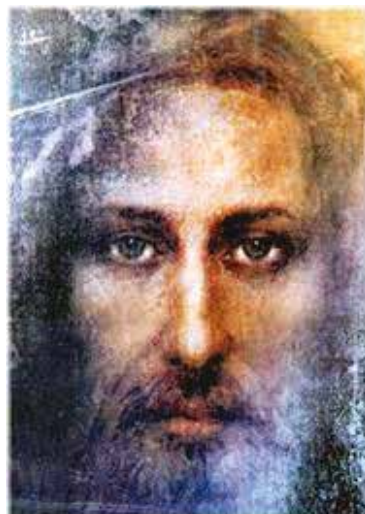
Incontro informativo, inerente il cammino di preparazione alla cresima (*date degli incontri, le varie tematiche etc.*).

Per tutti i ragazzi con l'anno **di nascita fino al 2006!**

Annunciatevi al più presto, presso il segretariato di Missione allo 041'269'69'69 oppure inviando una mail a: missione.cattolica.italiana.lu@migrantenseelsorge-luzern.ch

"CHI CANTA PREGA DUE VOLTE!"

Se ti piace la musica e il canto, e desideri esprimere la gioia della tua fede al Signore Gesù, sei la persona giusta per questo invito: **il venerdì alle ore 20.00 al Centro Papa Giovanni**, ti aspetta per accoglierti la corale, un gruppo di amici, con loro animerai alcune delle messe più importanti dell'anno e sarai protagonista insieme a loro del Concerto di Natale. Se hai poco tempo per pregare allora ti conforterà sapere ciò che asseriva il famoso padre della Chiesa, Sant'Agostino: **"Chi canta prega due volte"**. Come si suol dire, una fava per due piccioni! Se stai pensando che non hai una voce eccezionale, non ti preoccupare, tutto si aggiusta e si migliora con la bravura e la professionalità del nostro maestro del coro, Rino Caré, e l'aiuto dei coristi. In attesa del tuo arrivo, ti abbraccio fraternamente.



Don Stefano

SABATO, 14 GENNAIO, AL CENTRO PAPA GIOVANNI, FESTA DEL COMITATO GENITORI DI LUCERNA

Il Comitato Genitori di Lucerna organizza **"LA NOTTE DELLA BEFANA"**. Le porte saranno aperte dalle ore 18.00. Allieteranno la serata: **"I disseto"** con la collaborazione de **"I Pizzicati"**. **Ospite speciale: Mariros Cotichini (Kinderschminken - Glizertattoos)**. Riservazione obbligatoria, *entro l'11 gennaio 2023*, presso **Salvatore Mancarella Natel 076 443 30 74 / E-Mail: s.mancarella@hotmail.com**



MOSTRA DI QUADRI AL CENTRO PAPA GIOVANNI

Nella sala "Pacem in Terris" del Centro Papa Giovanni l'artista italiano Giuseppe Muscolino presenta una mostra delle sue opere intitolata: **"FRATELLO SOLE E SORELLA LUNA"**. **La mostra si potrà visitare da venerdì, 9 dicembre a domenica, 18 dicembre, tra le ore 17.00 e le ore 18.00.** Si prega di fissare un appuntamento direttamente con l'artista, **Natel 077 401 78 76**



UNA NUOVA AVVENTURA

Dopo quindici mesi vissuti nella MCLI del Cantone di Lucerna, a partire dal 1. dicembre prossimo comincia per me una nuova avventura nelle MCLI di MuttENZ-Pratteln-Birsfelden di Basel-Landschaft e nella Parrocchia St. Anton di Basel-Stadt.

Rubo questo piccolo spazio su "Fiamma" per dire GRAZIE ai tanti che in questi mesi mi hanno accolto con affetto sincero e hanno aperto le porte del loro cuore e spesso anche quelle delle loro case.

Sono stato assunto e sono venuto in qualità di Assistente Pastorale. Nonostante la presenza degli Assistenti Pastoralisti sia ben radicata all'interno delle comunità svizzere, per la Missione si è trattato di una figura del tutto nuova. Posso quindi comprendere lo stupore che ha accompagnato il mio arrivo e la mia permanenza. Lascio la MCLI del Cantone di Lucerna con la speranza di aver contribuito, attraverso la testimonianza di vita più che con le parole, a spargere qualche seme del Vangelo. È questa infatti la missione a cui noi cristiani siamo chiamati nella diversità dei carismi e dei ministeri: testimoniare alle donne e agli uomini del nostro tempo quanto sia bello e quanto valga la pena essere discepoli dell'unico grande Maestro.

Un abbraccio grande a tutti gli amici della Missione.

Marco Nuzzo



AUGURI DI OGNI BENE NEL SIGNORE, CARO MARCO!

A nome mio e della comunità cattolica di lingua italiana nel Canton Lucerna, desidero esprimere il nostro ringraziamento a Marco Nuzzo che ha condiviso con noi questi quindici mesi di attività pastorale. Per entrambi è stata un'avventura nuova che abbiamo condiviso e vissuto insieme. Auguro con tutto il cuore che questo nuovo cammino di integrazione nella diocesi di Basilea possa rispondere appieno ai suoi desideri di lavorare nella "Vigna del Signore". Caro Marco, Dio illumini il tuo cammino e guidi i tuoi passi.

Con affetto don Stefano

PROGRAMMA DELL'ITINERARIO PREMATRIMONIALE 2023

1. Incontro: Domenica, 8 gennaio 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke con don Stefano.

Presentazione e conoscenza dei partecipanti. Spiegazione della documentazione necessaria per la celebrazione del matrimonio (Il cammino dell'amore coniugale 1. tappa).

2. Incontro: Domenica, 15 gennaio 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke con don Stefano. "Due universi s'incontrano" (Il cammino dell'amore coniugale 2. tappa).

3. Incontro: Domenica, 22 gennaio 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke col Dr. Mario Robbiani.

"Uomo-donna: dalla sessualità all'amore. Il linguaggio del corpo. L'armonia sessuale fa parte dell'amore della coppia. Aspetti medici della coppia. La salute della coppia e dei figli". (Il cammino dell'amore coniugale 3. tappa).

4. Incontro: Domenica, 12 febbraio 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke col Dr. Lucio Carraro.

"Chi sono io e chi è il mio partner?". Come si diventa coppia. Dall'innamoramento all'amore. La comunicazione e la conflittualità nella coppia (Il cammino dell'amore coniugale 4. tappa).

5. Incontro: Domenica, 26 febbraio 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke con don Stefano. "Contratto o alleanza?" Alla luce della Parola di Dio scopriamo il magnifico progetto! (Il cammino dell'amore coniugale 5. tappa).

6. Incontro: Domenica, 5 marzo 2023, alle ore 14.30, al Centro Papa Giovanni di Emmenbrücke con don Stefano + incontro con i genitori/suoceri col Dr. Lucio Carraro. "Celebriamo il nostro matrimonio". Preparazione e spiegazione della Messa del matrimonio. Sceglieremo le letture, il rito, le preghiere e i simboli del matrimonio. (Il cammino dell'amore coniugale 6. tappa)



TAGLIANDO D'ISCRIZIONE

LUI _____

LEI _____

Cognome, nome, indirizzo e telefono

Cognome, nome, indirizzo e telefono

si impegnano a partecipare agli incontri previsti per l'itinerario prematrimoniale 2023.

Spedire questo tagliando d'iscrizione a: MCLI, Seetalstr. 16, 6020 Emmenbrücke oppure tramite E-Mail: missione_cattolica_italiana.lu@migrantenseelsorge-luzern.ch

SPORTELLO CONSOLARE E SERVIZIO PASSAPORTI A LUCERNA

RINNOVO PASSAPORTI, presso il patronato ACLI, Weystrasse 8, 6006 Lucerna

Il corrispondente consolare, Nicola Colatrella, ricorda a tutti gli interessati che:

- È richiesta la prenotazione per il rilascio del passaporto elettronico. Il rilascio del passaporto è subordinato alla registrazione ed aggiornamento AIRE del connazionale presso il Consolato generale d'Italia di Zurigo.
- È indispensabile l'iscrizione AIRE al Consolato di Zurigo e l'aggiornamento dei dati.
- Occorre fissare un appuntamento con **Nicola Colatrella (Natel 076 387 09 37)**, almeno tre mesi prima della scadenza del passaporto. **Attenzione!!! Telefonare solo ed esclusivamente di martedì o di giovedì!** L'appuntamento può essere disdetto solo per gravi motivi.
- **Il funzionario itinerante sarà a disposizione dell'utenza, solo ed esclusivamente, ogni terzo martedì del mese, dalle ore 14.30 alle ore 17.30.**
- Saranno presi in carico solo 19 passaporti/persona (in caso di famiglia con bambini, ciascuno riceverà un appuntamento) e si raccomanda di controllare i documenti richiesti prima di recarsi all'appuntamento.

DOCUMENTI NECESSARI PER IL RINNOVO DEL PASSAPORTO A LUCERNA

- 2 foto formato tessera.
- Carta d'identità / passaporto scaduto, oppure che sta per scadere.
- Libretto degli stranieri (ORIGINALE).
- Busta formato C 5 (formato medio) affrancata raccomandata (EINSCHREIBEN) con il proprio indirizzo.
- Francobollo prepagato / Prepay separatamente da Fr. 5.30 (richiedere alla posta)
- Costo del passaporto: pagamento in contanti di una somma tra i 120 e i 130 franchi.
- Per coloro che hanno figli minorenni, occorre l'atto di assenso dell'altro genitore.

RACCOMANDAZIONI PRIMA DELLA RICHIESTA D'APPUNTAMENTO A LUCERNA

- In caso di trasloco, aggiornare l'indirizzo all'AIRE.
- In caso di nascita di bimbi: se uno dei genitori è di nazionalità svizzera, occorre la notificazione.
- In caso di matrimonio: se uno dei coniugi è di nazionalità svizzera occorre la notificazione all'AIRE del Consolato di Zurigo con estratto di matrimonio (ORIGINALE).
- In caso di morte: se uno dei coniugi è di nazionalità svizzera occorre la notificazione all'AIRE di Zurigo.

ALLA SCOPERTA DI ROMA, SPIRITUALITÀ E CULTURA DAL 20 AL 23 APRILE 2023

GIOVEDÌ, 20.04.2023: ZURIGO – ROMA

Volo Zurigo-Roma alle ore 11.00. Arrivo a Roma alle ore 12.30. Trasferimento con pullman all'Hotel "Casa tra noi". Pranzo in hotel. Ore 15.15 trasferimento in pullman per il punto d'imbarco dell'open bus (assistenza alle fermate e audioguida a bordo). Durata del tour completo, 90 minuti. Rientro in hotel, cena e pernottamento.



VENERDÌ, 21.04.2023: TOUR ROMA ANTICA

Colazione in hotel. Partenza in bus privato per Piazza Venezia, proseguimento per Piazza d'Ara Coeli (visione video multimediale sulla Roma antica). Visita guidata del Colosseo con ingresso all'Arena, Foro romano e Palatino. Pranzo libero. Al pomeriggio visita guidata delle Catacombe di San Callisto. Rientro in hotel, cena e pernottamento.



SABATO, 22.04.2023: MUSEI E GIARDINI VATICANI, VILLE PONTIFICIE

Colazione in hotel. Ore 07.45 inizio visita guidata dei Musei vaticani e della Cappella Sistina. A seguire visita con treno elettrico delle ville pontificie di Castel Gandolfo. Rientro a Roma con il treno alla stazione ferroviaria di Roma San Pietro. Rientro in hotel, cena e pernottamento.

DOMENICA, 23.04.2023: SAN GIOVANNI IN LATERANO, SANTA MARIA MAGGIORE

Colazione in hotel. Partenza in pullman per la basilica di San Giovanni in Laterano. Celebrazione della Santa Messa con don Stefano Ranfi. Proseguimento in pullman per la basilica di Santa Maria Maggiore, visita libera. Pranzo libero. Trasferimento all'aeroporto di Fiumicino. Volo Roma-Zurigo delle ore 16.45, con arrivo alle ore 18.20.

QUOTA DI PARTECIPAZIONE ED ISCRIZIONE

Il viaggio costa **Fr. 900.—** (supplemento stanza singola **Fr. 100.—**). Al momento dell'iscrizione, presso la segreteria della Missione, si pagherà un acconto di **Fr. 200.—**

LA QUOTA COMPRENDE

Viaggio in aereo, soggiorno in Hotel 3 stelle "Casa tra noi". Pranzo e cena del 20 aprile; mezza pensione dal 21 al 22 aprile e prima colazione del 23 aprile. Trasferimenti con pullman da e per l'aeroporto. Biglietti d'ingresso all'Arena, al Foro romano e Palatino. Trasporto e biglietti di ingresso alle Catacombe di San Callisto. Ingresso ai Musei vaticani, Cappella Sistina ed ai Giardini vaticani. Trasporto andata con "treno del Papa". Passeggiata ai giardini delle ville pontificie di Castel Gandolfo. Visita con audioguida del Palazzo Apostolico. Guida per i Giardini vaticani, Musei vaticani, Cappella Sistina e Giardini delle ville pontificie.

PELEGRINAGGIO A MEDJUGORJE DAL 16 AL 21 MAGGIO 2023

Era il “**25 giugno 1981**” quando, per la prima volta, una giovane bellissima poi rivelatasi come la “**Beata Vergine Maria – Regina della Pace**” apparve e parlò a 4 ragazze e 2 ragazzi di uno sconosciuto e sperduto paesino dell’Erzegovina: **Medjugorje**.



A Medjugorje in questi 40 anni si sono recati milioni di pellegrini e moltissimi continuano ad affluirvi attratti da una chiamata misteriosa. Uomini e donne di tutte le età e provenienti da ogni parte del mondo si incontrano in questa “**Oasi di Pace e di fratellanza**” e nonostante le diversità delle lingue e delle culture, pregano e cantano insieme usando il **comune linguaggio dell’Amore**.

Programma di viaggio in Croazia e Bosnia

16 maggio: ZURIGO – ZAGABRIA – SPALATO – MEDJUGORJE

Partenza con volo OU 461 Croazia airlines da Zurigo alle ore 11.45 con arrivo a Zagabria alle 13.05. Ripartenza per Spalato con volo OU 380 alle ore 14:35 con arrivo alle ore 15.25. Trasferimento in bus privato a Medjugorje. Incontro con la guida ed inizio attività religiose. Adorazione del S. Sacramento. Cena e pernottamento in hotel.

Dal 17 al 19 maggio: MEDJUGORJE

Intere giornate dedicate ad attività spirituali. Partecipazione al programma parrocchiale di preghiera e benedizioni. S. Rosario salendo la collina delle Apparizioni. Via Crucis salendo il monte Krizevac. Incontri e testimonianze. Momenti di ricreazione e visita alle piccole cascate di Kocusa. Pensione completa in hotel.

Dal 20 al 21 maggio: MEDJUGORJE - MOSTAR – SARAJEVO

Partenza per Mostar, incontro con la guida ed inizio visita della città vecchia di Mostar (a piedi) al termine, proseguimento insieme alla guida per Sarajevo, arrivo e pranzo in ristorante, nel pomeriggio visita della città. Cena e pernottamento in hotel.

21 maggio: SARAJEVO – ZAGABRIA - ZURIGO

Dopo la prima colazione, Santa Messa di chiusura del pellegrinaggio. Breve visita città con sosta per consumare il pranzo al sacco. Trasferimento all’aeroporto di Sarajevo. Ore 14:15 inizio procedure di check-in e partenza con volo OU 345 alle ore 16:15 per Zagabria, arrivo alle ore 17:05 e ripartenza per Zurigo con volo OU 464 alle ore 17:50 con arrivo ore 19:20.

APPUNTAMENTI PASTORALI

DICEMBRE 2022

1 Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica
2 Ve	Ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
3 Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf
4 Do	II domenica di Avvento; ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 16.00 Santa Messa a Reiden; ore 18.00 Santa Messa a Littau; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
5 Lu	Ore 19.30 Prove "Le Note Libere"
6 Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG con la celebrazione della Santa Messa
7 Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 14.30 Incontro dell'Oratorio al CPG; ore 17.00 prove del coretto di Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica
8 Gio	Immacolata: ore 10.00 Santa Messa insieme alla comunità Svizzera di Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ORE 16.00 SANTA MESSA A LITTAU, A CONCLUSIONE CONCERTO DI NATALE
9 Ve	Ore 18.30 prove del coretto di Lucerna; ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
10 Sa	Ore 11.00 al CPG primo incontro genitori dei battezzati nel 2021 e nel 2022. Ore 11.00 Santa Messa ad Hochdorf, a cui seguirà la festa del Natale dei pensionati. Ore 17.00 Santa Messa a Sursee.
11 Do	III domenica di avvento; NATALE DEI PENSIONATI AL CPG: ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 18.00 Santa Messa a Littau; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
12 Lu	Ore 19.30 Prove "Le Note Libere"
13 Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG; ore 19.30 Penitenziale comunitaria a Santa Maria
14 Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 14.30 Incontro dell'Oratorio al CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica
15 Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica + penitenziale comunitaria; ore 20.00 "Parola Viva al CPG"
16 Ve	Ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
17 Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf
18 Do	IV domenica di avvento; NATALE DEI BAMBINI AL CPG; ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 16.00 Santa Messa a Reiden; ore 18.00 Santa Messa a Littau; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
19 Lu	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Reiden; ore 19.30 Prove "Le Note Libere"
20 Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG

21	Me	Ore 14.00 Incontri del mercoledì a Sursee; ore 17.00 prove del coretto di Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica
22	Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica; ore 20.00 prove coretto di Hochdorf
23	Ve	Ore 18.30 prove del coretto di Lucerna; ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
24	Sa	Vigilia Natale: ore 18.00 Santa Messa a Sursee; ore 23.00 Santa Messa presso il salone del CPG;
25	Do	Natale: ore 10.00 Santa Messa presso la chiesa di Santa Maria; ore 10.30 Santa Messa bilingue a Reiden con la comunità svizzera; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 17.00 Santa Messa a Hochdorf; ore 18.00 Santa Messa a Littau
26	Lu	<i>Santo Stefano</i>
27	Ma	
28	Me	
29	Gio	
30	Ve	
31	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee

GENNAIO 2023

1	Do	Capodanno: ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 16.00 Santa Messa a Reiden; ore 18.00 Santa Messa a Littau
2	Lu	
3	Ma	
4	Me	
5	Gio	
6	Ve	Epifania: ore 18.30 prove del coretto di Lucerna; ore 20.00 prove della Corale
7	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf
8	Do	Ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 18.00 Santa Messa a Littau; INIZIO ITINERARIO PREMATRIMONIALE ALLE ORE 14.30 al CPG; ore 18.00 incontro Gruppo Giovani al CPG
9	Lu	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Reiden; ore 19.30 prove "Note Libere" al CPG
10	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG con la celebrazione della Santa Messa
11	Me	Ore 14.00 Incontro del mercoledì a Sursee; ore 14.30 incontro dell'Oratorio presso il CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica

12	Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica;
13	Ve	Ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
14	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf
15	Do	INIZIO DEL CAMMINO DI CRESIMA 17/18+ e ITINERARIO PREMATRIMONIALE: ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa nella chiesa di San Pietro a Lucerna; ore 17.00 Santa Messa a Reiden; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
16	Lu	Ore 19.30 Prove "Note Libere" al CPG
17	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG
18	Me	Ore 14.00 Incontro del mercoledì a Sursee; ore 14.30 incontro dell'Oratorio presso il CPG; ore 17.00 prove del coretto di Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica
19	Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica; ore 20.00 "Parola Viva" al CPG; ore 20.00 prove coretto di Hochdorf
20	Ve	Ore 18.30 prove del coretto di Lucerna; ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
21	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee, nella Martinskapelle + formazione; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf
22	Do	ITINERARIO PREMATRIMONIALE: ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; ore 18.00 Santa Messa a Littau; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
23	Lu	Ore 19.30 Prove "Note Libere" al CPG
24	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG
25	Me	Ore 14.00 Incontro del mercoledì a Sursee; ore 14.30 incontro dell'Oratorio presso il CPG; ore 18.30 Santa Messa a Santa Maria con Adorazione Eucaristica
26	Gio	Ore 14.00 Gruppo Pensionati a Lucerna; ore 17.30 Santa Messa a San Paolo con Adorazione Eucaristica;
27	Ve	Ore 20.00 prove della Corale; ore 20.00 Incontro dei "teens" al CPG
28	Sa	Ore 17.00 Santa Messa a Sursee; ore 18.30 Santa Messa a Hochdorf + formazione
29	Do	SANTA MESSA CON TUTTI I BATTEZZATI del 2022 ore 10.00 Santa Messa a Santa Maria; ore 11.30 Santa Messa presso la chiesa dei Gesuiti; dalle ore 14.30 TOMBOLA MISSIONARIA; ore 17.00 SANTA MESSA A REIDEN; ore 18.00 incontro del Gruppo Giovani al CPG
30	Lu	Ore 19.30 Prove "Note Libere" al CPG
31	Ma	Ore 14.00 Gruppo Pensionati al CPG

KLEIDERÄNDERUNGEN – RIPARAZIONI E SARTORIA

A&E MURATORI

Grendelstrasse 5

6004 Luzern

Tel. 041 410 21 46



E-Mail: antonino.muratori62@gmail.com



ORARI DI APERTURA

LUN: 09.00-12.00 / 14.00-18.30

MAR: 09.00-12.00 / 14.00-18.30

MER: 09.00-12.00 CHIUSO

GIO: 09.00-12.00 / 14.00-18.30

VEN: 09.00-12.00 / 14.00-18.30

SAB: 09.00-12.00 CHIUSO



Segretariato regionale di Lucerna • **Sezione Lucerna - Italia**
Bireggstrasse 2 • 6003 Luzern • **ATTENZIONE NUOVA SEDE**
Tel. 041 318 00 88 • Fax 041 318 00 77 • e-mail: luzern@syna.ch

Consulenza giuridica / Orario di sportello: su appuntamento fatto al più tardi il giorno prima.

Apertura sportelli: Inoltro e ricevimento di documenti, informazioni generali.

Orari di apertura telefono

da Lunedì al Giovedì 08:30 – 11:45 14.00 – 17.00

Venerdì 08:30 – 11:45 14.00 – 16.00

Orari di consultazione

Lunedì Pomeriggio 14:00 – 19:00 (consulenza senza appuntamento)

Mercoledì Pomeriggio 14:00 – 17:00 (consulenza senza appuntamento)

Assistenza a **Reiden** (Ristorante Schwanen) Ogni 1° giovedì del mese ore 18:00 - 19:00

Assistenza a **Sursee** (Ristorante Brauerei) Ogni 4° martedì del mese ore 18:00 - 20:30

Assistenza a **Hochdorf** (Centro Portoghese) Ogni 2°+ 4° mercoledì del mese ore 19:00 - 20:30



Bireggstrasse 2 / 6003 Luzern
Responsabile: Francesco Firinga
Tel. 041 310 30 04 / lucerna@inas.ch

Tutti i giorni Mattina: 9:00 – 11:45

Assistenza e consulenza gratuita

per pensioni italiane e svizzere,
infortuni, contributi, ecc.

Pomeriggio: 14:30 – 17:30

AZB

CH-6020 Emmenbrücke

P.P. / Journal

Post CH AG

ATTENZIONE!!!

Coloro che desiderano ricevere FIAMMA in formato digitale; così come quelli che ricevono più copie di FIAMMA nello stesso nucleo familiare, sono pregati di informarci:

missioneccattolicaitaliana.lu@migrantenseelsorge-luzern.ch



www.centropapagiovanni.ch

Potete trovare i nostri volantini, nonché le nostre informazioni anche tramite facebook. Abbiamo aperto una pagina "Centro Papa Giovanni Emmenbrücke": Trovateci su www.facebook.com. Non mancate e cliccate "Mi piace".



Centro Papa G. su Facebook



Concerto di Natale

Giovedì 8 dicembre 2022 Chiesa St. Theodul di Littau



Ore 16.00 Santa Messa- Ore 17.30 Concerto di Natale

Il concerto sarà animato da:

La corale Papa Giovanni XXIII con il Maestro Salvatore Caré

Il coro giovanile "Le Note Libere" con il Maestro Grimoaldo Macchia

La Maestra Simona Benevenga

Al termine del concerto si può lasciare un'offerta a piacere.